Ն. 8554 1913 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 3-16 ԲԻՆԳՇԷՆԳԻՀ 3 ԹՐՇԻՐՆԵՐ ԷՎՎԵԼ 329 29ՆԱՐ ՄԱՆԵ

ՍԱՀՄԱՆ ԻՄԹԻԱԶԱՐ ՎԷ ՄԻԱՏԻՐԻ
ՏՕՎԱ ՎԷՐԻՒԼԻ
ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւսսիսի
ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Թարիխի թէհսիսի 1877

ՊԱՏԸՐ ԱԼԻ ԴԷԱՐԾՐՍԸ
Ն. 49

Կազէթայա այիս մէվսաս հազզընեան սահիպի իմթիյազա միւրաճաաթ օլընը։ Մազպուզլար սահիպի իմրիյազընն իմզասընը վէ իհտարէսանեանին մէսհուր մախսուսընը սամիլ օյմալը տր։ Տէրճ օլընուսընը սամիլ եվրազ իտտա օլընմազ։ Իյանաբ հայիթի միւթէտիլ իլէ նեէր օյունուր։

ՋԵՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ՔՕԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՄԻԼԼԻՅԷ, ԹԻՒՃԱՐԻՅԷ ՎԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

20 ԲԱՐԱ — ԵԼԵՎՄԻ ՍԼԷՐՊԷՍԹ ԿԱԶԷԹԱ — 20 ԲԱՐԱ

جريدهٔ شرقيه
صاحب امتيازى اغوب جيوملك
مؤسسى ديكران جيوملك (١٢٩٣)
DJÉRIDÉI-CHARKIÉ
Fondé en 1877.
Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVELEGUIAN
AVOCAT
vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

ԱՊՕՆԷ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ ԲԷՆԻՆ (ՄԷՋ. 20

Սքանչելի վէ Թաշրա, սեհնէյիի	130	գրշ.
» » » 6 այլըղը	70	»
» » » 3 այլըղը	40	»
Մէմալիքի էճնեպիյէ սեհնէյիի	32	գրշ.
» » » 6 այլըղը	17	»
» » » 3 այլըղը	10	»

ԹԱՒՍԻԼ ՈՒ ԹԷՐՊԻՅԷ ՄԷՍԻԼԷՍԻ

Տէօրթ սէնէսէն պէրու մէյլի, քիլիսէ մէքթէպլէրինին հալինի ճիսաի պիր սուրէթաե նազարը թէկթիշէն կէչիրէճէք օլուրսաց, օնլարըն հագիգաթէն չյանը թէէսիֆ պիր մէվգիտէ պուլընարգլարընը անլարըզ, իլանը հուրրիյէթէն էվվել քիլիսէ մէքթէպլէրի տահա մրնթազամ, տահա չյանը մէմնունիյէթ պիր հալաե իտիլէր։ Հալպու քի սէվըր հիւրրիյէթ ու մէչրութիյէթաե հայաթը միլլիմիզին բիւքընը թէչթիլ իէն պու մէսէլէյի պիւս պիթիւն նազարը արգգաթմըզդան տուր թութուգ, քիլիսէ մէնզիլէրի պու միհիմ նօգթաը իտուլ էսպապը թէնգիդ իտուլ էսպապը թէնգիդ ալանընի բէքի կյէմէք չրուէլէրինի տիչմէմէյօրլար։ Թալրա մէքթէպլէրինէն սարքը նազարա, պիր ազ Սթանպալ մէքթէպլէրինի նազարը արգգաթա ալալմ, հէր հանկը պիր մահալլե մէքթէպինի զիրէրէք իսէէք օլուրսաց, եէքէն առէմը ինթիզամ նազարը արգգաթմըզ չէրբաբ, հէյլ բրօկրամլարտա հիչ պիր եէնիլիք, թէրպիյէի միլլի նօգթայի նազարընդան հիչ պիր յէյ եօգ, թալէպ պու մէքթէպլէրաե հէր յէյէն եվվել թապիր թէրպիյէյի միլլիյէի թահսիլ իսէէք տիր։ Չօճուղընն միլլիյէթ վէ հայաթը միլլի հագգընաս իլա ֆիքրի օրտաս բարլայմադ, օրտաս միւթազպէլ հայաթընն մէնպաը արը քի, չօճուղընն պիրիւն հիսսիյաթը օրտաս բարլայմադ, հիսսը միլլի օրտաս ուլանմադ, առէթ ու առէտպաը միլլիյէի օրտաս էօյրենէճէք, միլլիյէթին հագիգի մահլասընը, հագիգի մահիյէթինի օրտաս թագտիրէ պայլամադ։ Ամբաստ պու լայահասընդընը, պու էպգէմիյէթին օնէպգի նէ՞ տիր։ Մէքթէպլէրաե տահա մէդմամ, տահա միւթէքրան պիր հալտա վար արը։ Չօճուգ հէնուզ քէնտի հագիգաթընը թագտիրէն ամիզ, տիւնեալը պիլմէզ իէքէն, պիր աե ամուն քիչիւք ու թազէ զիհնինի ֆըրգամընդգ թօխումտարընը էգմէյէ պայլարար, թալրա մահալլե մէքթէպլէրինաե պու հալ կէօրիւմէքաե տիր։

Հիւրրիյէթ մահալլե մէքթէպլէրիմիզին թէրգգասը իչիւն պէօյիւք պիր նիյմէթ օլամադ եէրսէ, պիլաքես պէգ պիպիւթիւն լագայտ տամրանադ, պիւսիւթիւն եիւզ իւսթինի պրագադ, չօճուգտար պու մէքթէպլէրաէն հիչ իսթիֆատ իսէմյօրլար։ սէնէվի իմթիհանլարտա հաղրը պուլունանլար հագիգաթէն իզհար թէէսսուֆ իսէրլեր, մէքթէպ վէ քիլիսէ իսարէլէրի արտարընտաքի չոխսյէթ մէսէլէլերի էլե էյթեզալ իսէրեք, մէքթէպլէրին եիւզունե պիլե պագարգլարը եօգ արը, պիր հալաե քի չօճուգլարընն անլարը վէ պագալարը պու հալաէն արթզ պէգտր օլարագ, մէճպուրի օնլարը պաշտ մէքթէպլէրե կէօնաերմէյե պայլամըլար արը։ պիր մահալլեաե էկէր եէնէպի, Ֆրանսըզ մէքթէպի վարսա պիր քէրբէ օրայը զիյարէթ իսէնիզ, կէօրէճէքսինիզ քի մահալլեաքի երմէնի թալէպէնին զրամը ազամը օրայա աէվամ իսէրլեր։ պու հալ թապիր չօճուգլարընն սաեպ ու սխէկաղը միլլի էլե պէօրմէյէրինէ մանի օլուր։ պիւսպիւթիւն էնէնպիւնէրլեր, հիսս ու ֆիքրը միլլիյէթ քեամիլէնե զայիլ օլուպ, պիր կիւն, հայաթը ամէլիյէե սախլի օլաբգլարը զիման միլլէթ տյա օյան իլէրաե քեամիլէն ճէհալէթ, լագայաբգ ու պիթարֆիբգ կէօսթէրիրլեր։ պու կիւն պինէրճէ քիչի վար արը քի, եալընզ իմէն էրմէնի օլուպ պիթիւն իսթրատթ ու հարէքէթլէրինի տաեթը եճնեպիյէ թաթպիգ իմմիլլեր տիր։ պունան սեպպի տե քիչիւք եուչարընտա էրմէնի մէքթէպլէրինե աէվամ իմմիլլի օլմադարը արը։ Թէրպիյէի միլլիե իչիւն եալընզ պիր իպթիտայի մէքթէպի քեամիլ տիր, զիրա չօճուղընն էն բարլագ զինիյէթի օ մէքթէպ աէվամ իմթիյէ աէվրինաե օլուպ օ միւատէթ զարֆընտաքի միւքթէսէպաթը գարթիէն զայիլ օլմազ։ Թալի վէ ալի մէքթէպլերի եարընը բիւլիմ վէ ֆիւնուն նօգթաի նազարընդան թէէմինը իսթիզալէ քեամիլ արը, զէման օ վազթ պէօյլե պու կիպի միւատատէրի չօգ կէօրմէզ իքէն, իչթէ պու կիւն Օսմ. հիւքիւմէթի պու կիպի զարիթիւլասխօնլարտան միւթազարրուր արը, ֆիիլէն մէհազիրինի թաթպիգաթընդան պիր չօգ միւշքիլաթը կէօրիւնիւր, եվվելկի մէմալիքը Օսմանիյէաե եճնեպիյէրին առէտի բէք մահտուտ իքէն, պու կիւն հէր եէրտէ առէալերի չօղալմըշ արը, հէր թարֆտա պուլունբլար։ մէսէլա չիմտի Ֆէրքիւբէտ եճնեպիյէ միւթալիզ պիր տավա չզտա զանսօլօսընը, թէրճէմանընը նէ՞բէտ պուլմալը, պիր իմթիյազ թաթպիգի բէք միւշքիլ տիր։

Էսկիէն պէյլե ակիլ իսի, եճնեպիյէր եալընզ լիմանլարտա պուլունընբլար իսի, մահալերի այրը իսի։ սոլ եէրլի էհալի իլէ իսթիլաթ իմմիզլէր իսի, հաթթա պիւթիւն մահալլե վէ սազգալարընն զարբուլարը վար իսի, ազամ օլունճա պու զարբուլար զարանընը, քիլիալէնիբ անախթալարընը պէգճիլէրէ վերիլիր վէ էզանատն սոնրա գունլարդա քիմսէ իսթիլաթ իսէմեզ իսի, Պէյրութտա, Իզմիրտե, Սթանպալատա հալ պէօյլե իսի։ էն պէօյիւք տէվլէթը Իսլամլիք մէմալիքի իչինէ օ վազթ Սիւրիյա հաքիմ օլան Մըսըր հիւքիւմէթի քի էն եվվել եճնեպիյէր իչիւն իմթիյազ թանդրան պու Մըսըր սուլթանընը արը, եալընզ էյնի (Թարապլուսը Շամ, Իսքէնտերիյէ) եճնեպիյէրին գարարկեանը իսի։

Պու կիւն Օսմանը մէմալիքինե տախի եճնեպիյէր պէօյլե իչ աէօրթ չեհիրեա օթուրսալար, էհալի իլե իսթիլաթ իմմէզսէյէր, ազամ օլունճա մահալլերինե գարանարագ մէսքէնէրինե էչքիլսեյեր, պու իմթիյազաթը թանդրագան հիչ պիր մահզուր եօգ արը, սալը մահզուր պու իմթիյազաթին եարընմասընտա արը։ Վազթըլա եճնեպիյէրին մէմլեքէթերաե արը մահալլերաե օթուրմալարը, այրը եարամալարը սէպպիյէ, պունլար հագգընտա պազը միւատատաթ թերվիճինե թէրեռաիւ կէօսթերիրմէմիշ արը, հաթթա վազթըլա եճնեպիյէր պիր Միւսլիմանլա գարշը գարշյա կէլիպ քեաղրա պիլե իմգալամազար իսի։ Թերճէմանլար արտատ վասթա օլուր իսի, պիր եճնեպի Մըսըր չարշըսընա կէլիպ աե ղրյա գօլայ վէ թէհլիքէսիզճէ էնմէք իչիւն միւսայիտ պիր եէր արաը, պիր գալ տագիգա սոնրա ալթը քիրի աե օճաղընն գառարընա էնմիշ իսիլէր։

Նաթ Բինքէրթօն էն էօնե կէչտի վէ զէմինի եալէրի իլե եօգլայարագ եավաշ եավաշ եիւրիւմէկլե պայլաբը։ զէմին սէրթ վէ թաշ իլե մէսթուր իսի։ անճագ արտ սրբա չբալագ թօրբաղա թէատիւֆ օլընբյօրաբ։ Իրթ պու մահալլեր իսի քի միւֆէթթիրին նազարը արգգաթընը ճէլգ իսիյօր իսի։

Կալէրինին օթուղ մէթրօ թուլընտա վէ օն մէթրօ արզընտա օյան օրթա եէրինէ միվասէլէթ օլընմըշ իսի։ Բինքէրթօն բարմաղը իլե զէմինի իրայէ իսէրէք։

— Դալընը՛զ, աէա։

Զարա վէ քիւրէք իչլէմէկե պայլաբը։ հաֆր օլընան մահալ կիթաիքճէ պէօյիւյօր, ֆագաթ հիչ պիր չեյ կէօրիւմմէյօրաբ։

Հիչ պիր չեյ պուլամագսըզընն եբէյիճէ եէր գաղալաբ։

Թէքրար իւերլէմկկե պայլաբալար։ կալէրինին նիհայէթինէ վասլ օլարգալարը զէման մուֆէթթիշ գալալըզդա մուֆթասլ պիր եէրի կէօսթերէրէք։

— Գուրալը առ գաղընը՛զ, աէա։

Բօլխալէր ամէլիյաթա թէքրար միւպայէրէթ իսթաիլեր։ հասլը օլան չուգուրընն եթրաֆընտա թօրբագ եըղլամագա պայլաբը։ պու էնտատ բօլխալէրաէն պիրի պիրաէն պիրե պաղըրաբ։

— Գիր իսքէլէ՛թ, պիր իսքէլէ՛թ...

Ֆիլհագիգա պիր իսքէլէթին ագսամը վէ պունա մէրպուրթ եարբսը չիւրիմմէ էլպիսե բարլալարը կէօրիւնիյօրաբ։

— Բէք էյի, նէ՞ վազթ հարաքէթ իսէէնիզ։

— Տէրհալ, ասպահլարն Միլէրթօնա վասլ օլուբ վէ իրթէ միւպաշէրէթ իսէրիզ։ Թանգիզաթըմըզընն նէթիճէլէնէճէկինի զանն իթմէկե պայլայօրբա։

Պու քարթըն պուլընաբզը քիթապըն մէնգաբէի խարիճիյէսի նասը՞լ իսի։

— Օնա իգթիզա իթմէկի զէման ատրհալ պուլաֆմէք իչիւն կիւզէլճէ արզգաթ իթմիշ։ Տանա ատրիսընաէն մասամալ պիր մէյնի իլե ճիլէնմիշ, իւզերինաե աե լաթին հուրուֆաթլու XI առէտի եազըլմըշ։

Իրքի մուֆէթթիշ եվվելա էլպիսէլերինի տէյիշտիրմէք իչիւն խանէլերինե օղրաբլար։ վէ սոնրա մերգէզ ըթասիօնընա կիսերէք Միլէրթօնա կիսեճէք քրէնե բաքիպ օլաուլար։ Միլէրթօնա սապահլարն 11աե վասլ օլարագ, ազղուճա մահալը բօլիս միւտիւրիյէթինե միւրաճաաթ իթթիլեր։

Գալ միւֆէթթիշ Գուզզար եազըխանէսընաե իսի։

Միւֆէթթիշ զըրմըզը եիւզը զըսա, չիշման պիրիսի իսի, իքի եճնեպինին օտասընա տախլ օլաուղընը կէօրաիկի զէման քեմալը հայրէթլե կէօզլերինի գալաբրաբ։

Ֆագաթ Նաթ Բինքէրթօն իսմինի սեյլեյէրէք մուավինինի աե թագտիմ իթթիկի զէման իքի միւֆէթթիշի քեմալը նէղաքէթլե գալալ իթթի։ վէ միւֆէթթիշ իլե մուարէֆէ չերէֆինէ մաղնար օլաուղը իչիւն հրատ իթթիյի մեսերէթի պէյան իսէրէք միւաֆիրլերինե հավանա սիկարալարը վէ պիր չիչ Մաաեր չարպալը թագտիմ իթթի։

Հէր իւչի աե օթուրաուլարը զէման Գուզզար սօրաու։

— 67 —

ղրյա գօլայ վէ թէհլիքէսիզճէ էնմէք իչիւն միւսայիտ պիր եէր արաը, պիր գալ տագիգա սոնրա ալթը քիրի աե օճաղընն գառարընա էնմիշ իսիլէր։

Նաթ Բինքէրթօն էն էօնե կէչտի վէ զէմինի եալէրի իլե եօգլայարագ եավաշ եավաշ եիւրիւմէկլե պայլաբը։ զէմին սէրթ վէ թաշ իլե մէսթուր իսի։ անճագ արտ սրբա չբալագ թօրբաղա թէատիւֆ օլընբյօրաբ։ Իրթ պու մահալլեր իսի քի միւֆէթթիշին նազարը արգգաթընը ճէլգ իսիյօր իսի։

Կալէրինին օթուղ մէթրօ թուլընտա վէ օն մէթրօ արզընտա օյան օրթա եէրինէ միվասէլէթ օլընմըշ իսի։ Բինքէրթօն բարմաղը իլե զէմինի իրայէ իսէրէք։

— Գալընը՛զ, աէա։

Զարա վէ քիւրէք իչլէմէկե պայլաբը։ հաֆր օլընան մահալ կիթաիքճէ պէօյիւյօր, ֆագաթ հիչ պիր չեյ կէօրիւմմէյօրաբ։

Հիչ պիր չեյ պուլամագսըզընն եբէյիճէ եէր գաղալաբ։

Թէքրար իւերլէմկկե պայլաբալար։ կալէրինին նիհայէթինէ վասլ օլարգալարը զէման մուֆէթթիշ գալալըզդա մուֆթասլ պիր եէրի կէօսթերէրէք։

— Գուրալը առ գաղընը՛զ, աէա։

Բօլխալէր ամէլիյաթա թէքրար միւպայէրէթ իսթաիլեր։ հասլը օլան չուգուրընն եթրաֆընտա թօրբագ եըղլամագա պայլաբը։ պու էնտատ բօլխալէրաէն պիրի պիրաէն պիրե պաղըրաբ։

— Գիր իսքէլէ՛թ, պիր իսքէլէ՛թ...

Ֆիլհագիգա պիր իսքէլէթին ագսամը վէ պունա մէրպուրթ եարբսը չիւրիմմէ էլպիսե բարլալարը կէօրիւնիյօրաբ։

— Բէք էյի, նէ՞ վազթ հարաքէթ իսէէնիզ։

— Տէրհալ, ասպահլարն Միլէրթօնա վասլ օլուբ վէ իրթէ միւպաշէրէթ իսէրիզ։ Թանգիզաթըմըզընն նէթիճէլէնէճէկինի զանն իթմէկե պայլայօրբա։

Պու քարթըն պուլընաբզը քիթապըն մէնգաբէի խարիճիյէսի նասը՞լ իսի։

— Օնա իգթիզա իթմէկի զէման ատրհալ պուլաֆմէք իչիւն կիւզէլճէ արզգաթ իթմիշ։ Տանա ատրիսընաէն մասամալ պիր մէյնի իլե ճիլէնմիշ, իւզերինաե աե լաթին հուրուֆաթլու XI առէտի եազըլմըշ։

Իրքի մուֆէթթիշ եվվելա էլպիսէլերինի տէյիշտիրմէք իչիւն խանէլերինե օղրաբլար։ վէ սոնրա մերգէզ ըթասիօնընա կիսերէք Միլէրթօնա կիսեճէք քրէնե բաքիպ օլաուլար։ Միլէրթօնա սապահլարն 11աե վասլ օլարագ, ազղուճա մահալը բօլիս միւտիւրիյէթինե միւրաճաաթ իթթիլեր։

Գալ միւֆէթթիշ Գուզզար եազըխանէսընաե իսի։

Միւֆէթթիշ զըրմըզը եիւզը զըսա, չիշման պիրիսի իսի, իքի եճնեպինին օտասընա տախլ օլաուղընը կէօրաիկի զէման քեմալը հայրէթլե կէօզլերինի գալաբրաբ։

Ֆագաթ Նաթ Բինքէրթօն իսմինի սեյլեյէրէք մուավինինի աե թագտիմ իթթիկի զէման իքի միւֆէթթիշի քեմալը նէղաքէթլե գալալ իթթի։ վէ միւֆէթթիշ իլե մուարէֆէ չերէֆինէ մաղնար օլաուղը իչիւն հրատ իթթիյի մեսերէթի պէյան իսէրէք միւաֆիրլերինե հավանա սիկարալարը վէ պիր չիչ Մաաեր չարպալը թագտիմ իթթի։

Հէր իւչի աե օթուրաուլարը զէման Գուզզար սօրաու։

խապէրատ օլան ԵօլԷլար հէր պիրէն վարօրը գըչ Թարաֆընա գօյուշմըյար արը. մագասարը օրասա պուլընան սանտալարը ատնիգ ինարիմք իսի. պու էնասէ ԹէլկրաֆԷլար Թէլսիզ Թէլկրաֆ իւէ խապէրլերի մէրքէզլէրէ եաղարըրյօրլարը։ «ՎօլԹիւրնօյնըն Թէլկրաֆլարընան բէնչէնպիկ կիւնիւ սապանը էվվէլա «Դարմանիա» վարօրը խապէրատ օլուբ. պինանէն ալէյ խապէրի ալըր ալմազ «ՎօլԹիւրնօյնըն պուլընադը մահալէ ազորը պիՀիան սիւրԹիւ գաԹԹը մէսաֆէ իԹմէկէ պաշլար. մէգաբիւ վարօր ֆուրԹընընը չիմաէԹինէ բաղմէն սաաԹասա երիմ մի գաԹ իԹմէք սուրէԹիլէ եօլէյին «ՎօլԹիւրնօյնըն պուլընադը մահալէ վասը օլուբ էվ «ՎրԹիւրնօյնըն էօն Թարաֆը եանմադասա օլաուղընը կէօրիւր։ Վարօր ազիմ ալալկալարը Թէէսիրի ալԹընասա պիր Թարաֆան ուիկէր Թարաֆա սալանըյար իսի։ Տէնիգէ ինարիրէն և սանասալ աէվրիմիշ էվ իսիրաէքի եօնՁԷլար գազագ օլուշ իսի։ «Դարմանիա» վարօրը գաբուասանլարընան կարօնէր պիր Թարխիսիէ սանասալընա բաքիգ օլարագ «ՎօլԹիւրնօ»յա Թէգարրիպէ չալըշմըշ իսէաէ, քիւրեգլէրի գըրդաբաղընան կէրի ատնմէկէ մեճաուր օլուբ. պունէն իւգէրինէ «Դարմանիա»նէն գարուասանը միւսքին օլաուղը գասար գազագէաէ վարօրա եագլաշմազա գարար վէրիր։ ՖագաԹ 30 մէԹրասան զիյասէ Թէգարրիւպ միւքին օլամարընընան եօնՁԷլարը Թարխիս իսէմէգ. պու էնասէ եօնՁԷլար «ՎօլԹիւրնօ» ատՁինէսինէն արգա կէօյէրԹէսինասէ կրԹարքէն պիրի պիրլերինի սըգըշարըյօրլար էվ Թարֆա ատԹէշի ատնիգ ատԹանլարընը Թարխիսի իչինա սան ատրէեն չալըշըյօրլար. եօյլէսէն սանրա «Դարմանիա» Թարաֆընընա չաղրըլան ատքիզ Թարխիսիէ վարօրը մահալը գազասա վասը օլուբլար, կիճէ օլմասան պիր ազ էվվէլ ֆուրԹընա պիր ազ Թէխաֆֆուֆ իսէրսէ էս «ՎօլԹիւրնօյա եագլաշմազ երինէ միւքին օլամազ։ «Դարմանիա» վարօրը գազագէաէ վարօրասան քէնտիլերինի ատնիգ ատԹանլարընը Թարխիսի իչինա բրօժէքԹօրլարընը ալարասասա պուզեվալըլարասան անճագ պիրի վարօրա ալընսապիլիր. տէկէրլերի տալկալար ատրասընա չալալարագ դարգ օլուգ կիճէրլեր։ Սասաթ 9 պուչուգասա «ՎօլԹիւրնօ»նա իքընճի պիր իչԹիալ վուդու պուլուր. ալեվլիր վարօրընը օրԹասընա գասար հէր Թարաֆը սարար. նիհայէԹ ճումասա սապանը ֆուրԹընա գայիլ օլուր։ Թարխիսիէ վարօրլարը «ՎօլԹիւրնօյնա եագլաշպիլիրլեր, գալան եօնՁԷլարը Թարխիս իԹմէք միւքին օլուր. պէօյլէսէ «Դարմանիա» 11, «ՎաԹիւրէն» 40, «Մինէարօլիա» 30, «Ռարահանօգ» 19, «Տէվվիմէն» 59, «Գրունլանա» 90, «Տէրկրօսէ Գօրֆուսաթ» 105, էվ «Զալիսիլ» վարօրը 36, եանի էճման 521 քիչի զուրԹարբլերը։ Թէլեֆաքընը մըգասրընը Թային իԹմէք միւքին սեւիլ տիր. դիրա պագլարը վարօրա 757, պագլարը սա 657 քիչի օլարագը իասասա իսիյօրլար. 521 քիչի պու մըգասարլարանա Թէնգիլ իսիլճէկը օլարագ եա 136 էվ եա 236 քիչինին Թէլեֆ օլաուղը անլալըյօր։ «ՎօլԹիւրնօ» վարօրը 1936 սէնէպինասէ ինչա իտիրմիշ օլուպ 3600 Թանօ հաճմինասէ էվ 3000 պէկէր գուվվէԹինասէ պիր մաքինայա մալիք իսի։

ՐՈՒՍԻԱՏԱ ՁԱՍՈՒՄԼՐԳ.— Բէ. Թէբսպուրկ 14. — Պօհէմիասա Ա. լէմանիա հիասպէնա օլարագ իրա իսիլմէքսէ օլան պիր ճասուսլըգ քէչՁ իսիլմիշ տիր։ Սլավասա պիր չօգ քիչիկեր ԹահԹը Թէկգիթէ ալընմըշ սրը։

ՇԱՐԳՏԱ ՐՈՒՍԻԱ ՎԷ ԱԼԷՄԱՆԻԱ.— Բուսիայա Շարգը Գարիպաէքի սիյասէԹինէն սարՁը նազար իասուպ քեաֆֆէի մէվճուտիյէԹինի ազասյը Շարգ ահվալինէ հասը իԹմէսի Թավսիյէսինասէ պուլընան Ալէման մաԹպուաԹընա հէվապէն «Նօվօյէ Վրէմիա» կազէԹասը նեյբ եյլեսիկի պաշ մէգալեսինասէ պէր վէճէի աՁի պէանը միԹալէա իսիյօր։ «Ալէմանլարը մագասաը Բուսիանընը նազարը արգագԹընը Շարգը Գարիպաէն Թէպեհա իսէրքէ Բուսիա իւէ Ալէմանիա արասընասա պիր մուգարէնէԹ հուսուլէ կէԹիրմէքէ վէ պու սայէսէ Ալէման-Բուս հուսուսը չարգիսինասէ էմին օլարագ ֆրանսա իւէ ԻնգիլԹերրայա պիր տարպէ ինարիմքէ տիր։ Հալպու քի Ալէմանիանընը պէօյլէ պիր մուվաֆֆագիյէԹի միԹեգիպ Բուսիայը սա Թեբէյնէկէ չալըշմազը Թապի օլաբըղընան, Բուսիա պու խուսուսը տերբիյէն ազասէ գասլամազ։ Ալէման մաԹպուաԹը Բուսիանընը էօԹէսէն պէրի Թեգիպ իԹարիկի «Բանալվէրմ» սիյասէԹինին բէք պոշվէ սաշմա օլաբընը սեօյլեսիրքէն սանրա մէգքիւ բալԹիգա իւէ ՏէբասասէԹի զապի իԹմէք էմեյինէն վազ կէչմէսի նէսայիհինասէ պուլուրյօր. պու պապատքի քեաֆֆէի նէսայիհին պիր Բուս—Ալէման մուգարէնէԹինի սուրէՁիր գըլմազա մաաԹաֆ օլաբընը էվ պու սուրէԹիլ Շարգը Գարիպաէ եալընընդ պաշընա իչ կէօրմէք էվ Ամասօլբը եէաբ գապիԹընա կէչիրմէք խիւեասընը Թարգիպ իԹարիկի սիյանէն անլալըյօր։

Սահիպի մէգալ, «Բուսիա՝ Սլավյարը Թէրք իսէմէգ, պիր Ալէման-Բուս մուգարէնէԹի իսէ Բուսիա Գալգանյարընը Ավսթրիա սիյասէԹինէ ճէվալանկեաճ օլմասընա բույբ բիդա կէսսԹէասիկի Թագտիրսէ վիճուս պուլապիլիր, Բուսիա պէօյլէ պիր խԹասա պուլընաբընը անասէ եանի Սլավյարը Թէրք իԹարիկի կիւն քէնտի հագգընասա վէրիլէն պիր հիւքմը իսամը իմզալամըշ օլաուղ սրը։»

սինԱԿՈԿՏԱ ՍԻՊԷՐԱԾԷԼԷՐ.— Լենինգրասան պիտերբուրկի իւզրէ ՎէսԹէնա սինակօկընասա իպասէԹ եանասընասա պիր Թագմ նահուտի սիՁիքուծէԹլեր «գասընլարընն սիւսարը Թագեիգ օլմալարընա միւսասասէ իԹմիշ օլան էրպէրԹ Սամսէլ իւէ ԲիՁիւ Իգասագա Ալլան ահվ իԹմէն» սէյու պաղրմազա պաչլամըշ օլաբզ, պու նիւմայիշ էրզիւնանէն մէբասիմը բուհանիւէյէ պիր միւասէԹ սէվամ իսիլեմմիշ տիր։

ԳԻՐ ԲՐԷՆՍԻՆ ՄԱՀԲԻՄԻՑԷԹԻ.— Պագուասա խասասա ալայ զապիԹլերինէն բրէնս Ձորճիէն Տասիանի 20 սէնէլիք քիւրէգ ճէզասընա մահքիւմ իսիլմիշ տիր։ Մուսիսլեյ՝ բրէնսէս Տասէչքէլհանիւէ օլան մուհասպէԹինէն ասլալը իՁի քիչիւէ բարա վէրեբէգ զէվճէսընի գաթ իԹարիմշ իսի։ Պուհնարասան հէր պիրի տասիի 1)ար սէնէլիք քիւրեկէ մահքիւմ իսիլմիշլեր տիր։

ՍԻԼԱՀՊԵՏԷՍԹ ԳԻՐ ԹԷՁԱՎՈՒՉ.— Դավգասասա վագը Վլասի Գավգասան պիտերբուրկի իւզրէ, 40 գասասան պիտերբուրկի իւզրէ, 40 գասար հայասուլար էլլէրինէ սիյասէլարլա չէհրին մէրքէզինէ պուլընան պիր միւճէվվէր մաղազասընա հիւճիմ իսէրեՁ եաղմա իԹմիշլեր էվ 2 բօլիսի գաթլ էվ 3 բօլիսի տասի եարալամըշլար սրը։ Պատէհու հայասուլար գասագ իԹարքէլերի եչեալը արասալար իւէ նազ իԹմիշլեր տիր։

ԵՈՒՆԱՆ ԷՄԻՀԱՔԷՐԱԹը

—o:::o—

ԹԻՒՐՔԻԱ, ՊԱԼԳԱՆԼԱՐ, ԱՐՆԱՎՈՒՏԼՐԳ

Աթինա միւգաքէրաԹընա տարր տուն Օսմ. մուրախասալարընասա հիչ պիր մալիւմաթ կէլմմիչ տիր։ ՄիւգաքէրաԹա պու կիւն պաչլանՁաղը գանն օլընրյօր։ Պու կիւնքի «Թանին» եաղարը պիր պաշ մէգալեսէ էգէիւմէ տէյօր քի. «Աթինա ըլՁալը հէր սապրէն պիր հասաբ օլաուղընը տրԹզ Թագտիր իԹմէքի էվ պունէն իչիւն Եունան մէնաֆիի նօղ Նազարընասա հիասէն մանեասզդ գլան պիր մէսէլքէսէ վազ կէչմէքի տիր։ Եունանընն պիր ազ ախրայէԹի օլա, սէլամէԹինի պիՁիմէ պօղուչրպ իչինասէն չԷգամայաճագ պիր վազիէԹ կէրմէմքգ սե սրամալը սրը։ ԵունանիսԹանն՝ պիգէ նէ գասար գարար եաբամաը միւքին իսէ եասասէն եաբմըշ սրը։ Պունասան տահա գէկասէսինի իՁրայա գասիր սէլիլ տիր քի, սուչ միւգաքէրաԹընը կէՁիքարիմէգ պիր մէնֆաաԹը օլասն։ Եունան ըրՁալը պիր ազ բրԹիգ սիչիւնսէլէր, խայլասան վազ կէչիպ սբրի ֆիրլրյաԹ սահէսինէ բուհու իԹաէլէր, պիգէ ճէպրէն գապուլ իԹարմէկէ միւգԹեարը օլամայաճագլարը չեւլերաէ ըսրար իԹմէմլի տիր։ Եունան՝ օրասուբյա ԹէՀԹիսինի իկյա իսէպիլեճէ՞ք մի, ասնանմասրյա պօղգարը զօրայայալիլեճէ՞ք մի, խա՛յր... Պու մալամէլէլի նիհայէԹ պիր սեմէրէ վէրիր իսէ, օ տա Թիւրքիայա տրԹզ եէԹեր ակտրԹպ օնա վազիէԹը խասիմանէ ալարմագասան իպասէԹ օլաճագ սրը։ Պու իսէ, Եունան մէնաֆիի նօղԹաի նազարընասա պիր ինԹիհար սրը։ Եունանլարը Տրամա վէ Սիրօզը ալընճա էգիրնէ վէ Սթանպոլա կէլեճէգլերինի, Ամասրը իչդալ իտինճէ Ամասօլուը եալերինէ կէչիրեճէգլերինի սիւչէճիյօրլար, պու սուրէԹէ պիՁիԹան հիասնը նէԹԹիմիզ էն պեօյուբ պիր քիՁիրանը նիյէԹ, վէ տահա ֆէնասը քէնտի մէնֆաաԹլարը իչչին էն Թէկիլքէնի պիր խաԹաի սիյասի իւէ մուգապալէ իսիյօրլար։ ԲայիԹանԹմըզդա գասա իսէն, Ամասօլումըզդա կէօզ տիքէն վէ պունըն իչչին պէհանէլեր չեգարմագասան օսանմասան պիր գավմա գարը նիհայէԹ տրԹզ եէԹեր սէյիպ ատ Թէտապիրը մուգապալէլի զէճիրկեյէ Թէվասիսլ իսէրսէք, ԵունանիսԹանընն ելլէԹԹէ պիդգ սէյիլ քէնտի բիճաբընա զըզմասը լազմ կէլիր։»

«Սասան» տա սեյօր քի. «Սիյասի մէհֆիլ՝ ԳուլկարիաԹանընն Ղարպի Թրանկա հագգընասա վերտիկի գարարը իլան իԹմէսինի Աթինա կազէԹալարը վէ ինԹիմալ տեվայիրը սիյասիյէսինէ կէօԹերիլէն պէասինլիկին հագգասզաբզը իսապա իԹմէք էվ չյէտ սուչ նէյէթ վար իսէ, ոնը տա մէյտանա չըգարմագ իչչին զայէԹ մահիրանէ պիր Թէտապիր օլմագ իւզրէ Թէտագը իսիյօր։ Ֆիչհագիգա Գուլկարիանընն պու գարարը իւզերինէ ԵունանիսԹանընա արամըզդա գարասան Թէմա իհԹիմալի հիչ գալմամըշ էվ պինանէն ալէյհ կէօյա միւԹերեՁէք պիր Թէգրրազ էմէյլերի պէպլենմանկի հագգընասաքի բրվայիՁլերին նէ տերբեՁէլերէք էասասըզ օլաուղը պիՁիչին պիՁիչնէ անլալըմըշ սրը։ Աթինա հիւքիմէԹի միւգաքէրաԹը ճարիյէաէ Գապը Ալինին իԹիլաֆ արզուսընը Թագտիր իԹմէրիպ ատ իքի Թարաֆ գաթը միւնասէգարա սէպէգ օլուբա, մուհարէպէյէ լիզում օլմըյրզ Օսմ. հիւքիմէԹինին պաչգա վասԹարալրա տարկնրլրզընը կէօԹերէգիլեՁէկկի տէրքեար սրը։ Մէսէլա եէնի անվալի կէօրէ, Թիւրքիանընն Եունանա իխրաճաԹը հիչ հիւքմինէ կէլտիկի հալտե, ԵունանիսԹան՝ պիլաքիս պիզիմէ իգԹիասատի միւնասէպարընընն մուԹարրա պիր հալէ իրճաբա չէհանէն ալեգաճագ սրը։»

ՄէՁիսը Վիւքէլտանընն տունքի իՁԹիմանընա ԵունանիսԹանընա Թեգագ իսիմքատ օլան Գապը Ալինին ԹէգիիՁէրինէ տարր Օսմ. մուրախասալարընընն կէլեն պագը մաՁիԹ՝ մէվգուը պանս օլմըշ վէ պունա տարր Թեաթիր էՁքեար վագը օլմըշ սրը։

Ղալիպ Բէմալի պէյ Աթինատաքի «էՁիմէրիս» կազէԹասընա բաղարէրԹէյնէ գասար Օսմ. ԹէքիրիՁէրինին Թէգիդգարը իսիԹամ պուլուճաղընը վէ սուչընն իմզալանմասընը՝ Թէմենի իտէր իսէ տէ, սրա եէրտէ միւգաքէրաԹ պուլընաբաղընը վէ սուչընն իմզասը չապագ հալ օլընճագ պիր մէսէլէ օլմասաղընը վէ Ամասար մէսէլէսինէ տարր հիչ պիր Թարիխաթը պուլընմասաղընը սեօյլեսիքատեն սանրա, չեօյլեճէ իլավէ իԹմիշ տիր։ «ՄիւգաքէրաԹընը հիչ պիր միւչքիլէ օղրասրընը գանն իԹմէմ. էն մանիմ մէսէլէ վագիտար մէսէլէտ, եանի գալտրրլմասը գապիլ օլմայան մարիքիյէԹ հագգը սրը, ֆագաԹ ԵունանիսԹան պումէսէլէյէ տարր Թեքիլիֆլերիմիզի գապալ իԹմէքքի պէրտպէր պիր ազ մրմալէ սանրա Թազմինաթ վէրմէքքէ օնլարը Թասարրուֆ իսէպիլիր։ ԵունանիսԹան օէմլաքը սարԹն տլապիլիր։ միՁԹեգապլ բրօժէմիզ տէ հէր պիր մէսէլէ հագգընասա իսԹիգապալէ հէր նէվ իսԹիկը գալարրաճագ եանդը անլալըյրդը մէնի իչչին պիՁիչն Թաֆտիլաքը տերճ իԹմէք։ Պիվ վէրիլճէճք գարարրընն աչգգ օլմասընը իսԹէտիկիմզ իչչին աչգգճա մուամէլէ իսիյօրզդ։ Էսասէն հիւքիմԹիմիզդ էմմիյէթ իսիրիզ վէ էնանչէ իԹմէմիզնէ։ Բէք եագընասա սուչ իմզալանճագ սրը։ Թէրխիսէ կէլինճէ, տալարզմ խապէրէ կէօրէ, Թիւրքիա ասքէրին Թէրխիսինէ պաչլամըշ սրը։ չիմարի իւամա իսէրիմ քի, ԵունանիսԹան տա ասքէրինի Թէրխիս իսէճէգ տիր։ Անասօլու վէ Սուրիա ասքէրինին Թէրխիսի՝ Սթանպօլատա ֆագալ ասքէր Թօգլանմամագ իչչին Տէաէղագ Թարիգիլէ վուդու պուլճագ սրը։ Օսմ. նազիրէ սեֆքնէլերի Թէրխիս օլընան ասքէրի իզմիրէ, Մէրսինէ, ԳէյրուԹա նազլ իսէճէգ տիր։ տասասրա Օսմ. ասքէրինին չեգարրլմասընանն էնանչէ իսիլտիկինէ տարր պագը ատՁատԹալար պէյան իսիլտիկինի էչԹարմ. իւամա իսէրիմ քի, պեօյլէ ատՁատԹալա ինանմազընը։ գիրա պեօյլէ պիր Թէչեպպիւսը ասքէրի իչչին Տէաէղագճէն իսԹիմալ իսիլմէչճէկկի տալեգաճագ սրը։

Ամասօլու պիլտիրիլտիկի իւզրէ, Եունան հիւքիմէԹի ասքէրիէսի օրասունընն Թէգեիսի իչչին վասի պիր բրօկրամ ԹաԹպիգինէ պաչլամըշ սրը։ Պու էնին բրօկրամա կէօրէ, ԵունանիսԹան հարպ զէմանընասա 450,000 իւէ 500,000 արասընասա պիր գուվվէԹէ մալիք օլաճագ սրը։ «Նայէ Ֆրայէ Բրէսէ» պու խապէրի իչչան իսէրեՁ տէյօր քի, «գու բրօկրամընն ԹաԹպիգինին պիր չօգ սէնէլերէ միՁԹվագրգ օլասուղը չիւպէսիզ տիր։ Օրասունընն Թէգեիսի Թապիի իչչապարը սեվալէ կէօրէ պագը Թէկաստիւլաա մասարուզ գաան 1911 սէնէսի ասքէրի նիզամնամէսինէ իսԹինասա իԹմէքսէ օլուպ, պու իսէ հէնուզ մալիւմ սէյիլ տիր։ Գունընա պէրապէր պու նիզամնամէյէ Եունան օրասուսը իսլահաԹընը ուսմամի էասսը նազարրլա պագլասիլիր։ Պու նիզամնամէյէ իքի սէնէլիգ ֆիրիի խրամԹը ասքէրիյէ միւասէԹի թասրիհ իսիմիշ օլաուղը կիպի պիՁիչն խրամԹի ասքէրիյէ միւասէԹերի տահի պէրվէճճը տԹի թային օլընմըշ սրը։ Ֆիրիի ասքէրիյէ միւասէԹի 9 սէնէ օլաբ իՁԹիյաԹլգ միւասէԹի տահի 9 սէնէ օլաճագ սրը։ չիմարիքիէրլէ իՁԹիյաԹընի իքի սընՁգիրը սահրա օրասուսընը Թէչքիչ իսէճէգլեր տիր։ Գէրրի խրամԹի ասքէրիյէնին միւասէԹի իսէ 7 սէնէ օլաճագ սրը։ Նիմարիէ գասար գարա ասքէրլերինին սահի 25000 քիչիճէն իպարէԹ սա իսիլմէքքէ իսի իսէ տէ, հագիգաթը հալտե պունընն սանճագ 12000ի վազիֆէսէ պուլընապիլիյօր իսի։ Եէնի նիզամնամէ միսիպինճէ հէր սէնէ գարա ասքէրինէ 1300 քիչիլիք պիր գուվվէԹ զամմ օլընճագ սրը։ հարպ նէԹիճէսինէ նուֆուս արԹմըշ օլասուղընասն, պունասա Թէկտասիլաթ վուդու պուլճագը Թապիի տիր։ Գուրսա էֆրասընը ագալի 25000 քիչի տասի իԹԹիֆիկմիզ Թաքտիրսէ Ձէ սէնէ սանրա սահրա գրասուսընընն մէՀմաս 525,000 քիչիչէ պալիզ օլաճագ սրը։ Շիմարիքի Եունան օրասուսընընն սահտի պունընն Թամնընքը սերեՁեճինասէ տիր։ Թիւրքիա վէ Գուլկարիայա գարը օլան հարպտա ԵունանիսԹանն անճագ 225,000 քիչիլիք պիր գուվվէԹ չեգարապիլմիշ տիր։ Սուչընն ազարնասն պէրտա Եունան օրասուսընասա վուդու պուլն պօչլեգարընն սօլասուրբլմասրյա մէչղուլ օլընմագա սրը։ ԵունանիսԹան Գուլկարիայա գարը եարարը 18,000 քիչիլիք պիր գուվվէԹ գալ իԹմիշ տիր։ ԵունանիսԹանընն չիմիրքի գուվվէԹի 160,000 նէՁիքընն իպարէԹ օլուպ, պունընն 30000է եագընը էբիրտ պուլընմագտա սրը։ քի պունարընն չիմիրլիք օրասան գալարրլմասը գապիլմիշ տիր։ Մակեդոնիասա պուլընան գուվվէԹէ կէլինճէ, պունընն 80,000ասէն զիյասէ օլմասընը զանն օլընը։

Վալնասան «Գօրբէսքասնասան Ալպանէզ»է պիտրիրիյօր։ «ՄէմլեքէԹին անվալը զբրայէսինի Թէգեիգ իԹմէք իւզրէ պուբայա Ավսթրիա հիւքիմԹի Թարաֆընասն պիր հէյԹի ՁԷնինէ կէօնաբրիմիշ տիր։ Մուվագգաթ հիւքիմԹ՝ Ավսթրիալը վէ Իթալիանլարասն մերեՁքէպ պիր չերՁէԹ իւէ ՖերդինանՁ Վալնա լիմանընա գասար էեՁԹրեՁի Թրամվայ ինչասը իչչին գանԹրաթչասը օլաբ, ամէրիսաթա իմԹիյազընն իմգասընասան պիր այ սանրա պաչլանճագ սրը։ Գու Թրամվայ իւզերինէ հիւքիմԹին գանԹրալ հագգը օլաբ, 36 սէնէ զարՁընասա հիւքիմԹէ իասէսի մէչրուԹ սրը։ Գու Թրամվայը ինչասը իչչին լազմ օլան էչեա վէ էեվվաթ կէօմրիւք բէսմինէ Թապի ԹաբԹըլմաճագ վէ վարիասԹրն 100ատ 30ը հիւքիմԹէ տալա օլաճագ սրը։

ԿԻՄԻՎ ՁԻՆԱ ՄԻԼԻՍԷՐԻ ՎԷ ՊՈԻԼԿԱՐԼԱՐ

«Թէրճիման» կիմիւլճինա միլիսէրիւլ Գուլկարլար արասընասա վուդու պուլան միւասէԹինէ տայիր աԹիսէքի Թաֆսիլաթը վերիյօր։ «Բալասասա Թօբանմըզ օլան 4) գասար կիմիւլճինա միլիա ասքէրլերի 5 կիւն գասար էվվէլ Գուլկարլարա գարը պիր հիւճիմասա պուլընմըշլար իսի։ Գուլկար միՁիրէզէսի պունլարընն մըգասրճա ազ օլասուղընը կէօրէրէք մուգապէլէսէ պուլընմըշ վէ պունլարը բիւսկիւրԹերէք Թապիի Գուլկար միՁիրէզէսի միլիսէրին ումմամ օրասուկհանա բէք չօգ եագլաշմըշ օլասսղընասն տերնալ մահասերէ օլընմըշ սրը։ Գու միւասէԹէսէ Գուլկարլար 300 գասար Թելեֆաթ վերմիշլեր վէ գալանլար սասի գարմագարբլըզդ պիր հալտե գալմըշլար սրը։ Բալասասա Ինան պապա վէ ՄեՁդար կէսիկ նամընասա գայէթ միւհիմ 2 սեվգիլճէՁդ նօգԹալար պուլընմագտա սրը։ Հալը հաղբասա կիմիւլճինա միլիսէրի Գուլկարլարը հէր Թարաֆասն աղլօգա խասագ խաԹԹը բիւճաթլարընը

գիգա Գուլկարիանընն պու գարարը իւզերինէ ԵունանիսԹանընա արամըզդա գասասն Թէմա իհԹիմալի հիչ գալմամըշ վէ պինանէն ալէյհ կէօյա միՁԹերեՁէք պիր Թէարրազ էմէյլերի պէպլենմանկի հագգընասաքի բրվայիՁլերին նէ տերբեՁէլերէք էասասըզ օլաուղը պիՁիչին պիՁիչնէ անլալըմըշ սրը։ Աթինա հիւքիմԹի միւգաքէրաԹը ճարիյէաէ Գապը Ալինին իԹիլաֆ արզուսընը Թագտիր իԹմէրիպ ատ իքի Թարաֆ գաթը միւնասէգարա սէպէգ օլուբա, մուհարէպէյէ լիզում օլմըյրզ Օսմ. հիւքիմԹինին պաչգա վասԹարալրա տարկնրլրզընը կէօԹերէգիլեՁէկկի տէրքեար սրը։ Մէսէլա եէնի անվալի կէօրէ, Թիւրքիանընն Եունանա իխրաճաԹը հիչ հիւքմինէ կէլտիկի հալտե, ԵունանիսԹան՝ պիլաքիս պիզիմէ իգԹիասատի միւնասէպարընընն մուԹարրա պիր հալէ իրճաբա չէհանէն ալեգաճագ սրը։»

ՄէՁիսը Վիւքէլտանընն տունքի իԹմիմընասա ԵունանիսԹանընա Թեգագ իսիմքատ օլան Գապը Ալինին ԹէգիիՁէրինէ տարր Օսմ. մուրախասալարընընն կէլեն պագը մաՁիԹ՝ մէվգուը պանս օլմըշ վէ պունա տարր Թեաթիր էՁքեար վագը օլմըշ սրը։

Ղալիպ Բէմալի պէյ Աթինատաքի «էՁիմէրիս» կազէԹասընա բաղարէրԹէյնէ գասար Օսմ. ԹէքիրիՁէրինին Թէգիդգարը իսիԹամ պուլուճաղընը վէ սուչընն իմզալանմասընը՝ Թէմենի իտէր իսէ տէ, սրա եէրտէ միւգաքէրաԹ պուլընաբաղընը վէ սուչընն իմզասը չապագ հալ օլընճագ պիր մէսէլէ օլմասաղընը վէ Ամասար մէսէլէսինէ տարր հիչ պիր Թարիխաթը պուլընմասաղընը սեօյլեսիքատեն սանրա, չեօյլեճէ իլավէ իԹմիշ տիր։ «ՄիւգաքէրաԹընը հիչ պիր միՁիչքիլէ օղրասրընը գանն իԹմէմ. էն մանիմ մէսէլէ վագիտար մէսէլէտ, եանի գալտրրլմասը գապիլ օլմայան մարիքիյէԹ հագգը սրը, ֆագաԹ ԵունանիսԹան պումէսէլէյէ տարր Թեքիլիֆլերիմիզի գապալ իԹմէքքի պէրտպէր պիր ազ մրմալէ սանրա Թազմինաթ վէրմէքքէ օնլարը Թասարրուֆ իսէպիլիր։ ԵունանիսԹան օէմլաքը սարԹն տլապիլիր։ միՁԹեգապլ բրօժէմիզ տէ հէր պիր մէսէլէ հագգընասա իսԹիգապալէ հէր նէվ իսԹիկը գալարրաճագ եանդը անլալըյրդը մէնի իչչին պիՁիչն Թաֆսիլաքը տերճ իԹմէք։ Պիվ վէրիլճէճք գարարրընն աչգգ օլմասընը իսԹէտիկիմզ իչչին աչգգճա մուամէլէ իսիյօրզդ։ Էսասէն հիւքիմԹիմիզդ էմմիյէթ իսիրիզ վէ էնանչէ իԹմէմիզնէ։ Բէք եագընասա սուչ իմզալանճագ սրը։ Թէրխիսէ կէլինճէ, տալարզմ խապէրէ կէօրէ, Թիւրքիա ասքէրին Թէրխիսինէ պաչլամըշ սրը։ չիմարի իւամա իսէրիմ քի, ԵունանիսԹան տա ասքէրինի Թէրխիս իսէճէգ տիր։ Անասօլու վէ Սուրիա ասքէրինին Թէրխիսի՝ Սթանպօլատա ֆագալ ասքէր Թօգլանմամագ իչչին Տէաէղագճէն Թարիգիլէ վուդու պուլճագ սրը։ Օսմ. նազիրէ սեֆքնէլերի Թէրխիս օլընան ասքէրի իզմիրէ, Մէրսինէ, ԳէյրուԹա նազլ իսէճէգ տիր։ տասասրա Օսմ. ասքէրինին չեգարրլմասընանն էնանչէ իսիլտիկինէ տարր պագը ատՁատԹալար պէյան իսիլտիկինի էչԹարմ. իւամա իսէրիմ քի, պեօյլէ ատՁատԹալա ինանմազընը։ գիրա պեօյլէ պիր Թէչեպպիւսը ասքէրի իչչին Տէաէղագճէն իսԹիմալ իսիլմէչճէկկի տալեգաճագ սրը։»

Ամասօլու պիլտիրիլտիկի իւզրէ, Եունան հիւքիմԹի ասքէրիէսի օրասունընն Թէգեիսի իչչին վասի պիր բրօկրամ ԹաԹպիգինէ պաչլամըշ սրը։ Պու էնին բրօկրամա կէօրէ, ԵունանիսԹան հարպ զէմանընասա 450,000 իւէ 500,000 արասընասա պիր գուվվէԹէ մալիք օլաճագ սրը։ «Նայէ Ֆրայէ Բրէսէ» պու խապէրի իչչան իսէրեՁ տէյօր քի, «գու բրօկրամընն ԹաԹպիգինին պիր չօգ սէնէլերէ միՁԹվագրգ օլասուղը չիւպէսիզ տիր։ Օրասունընն Թէգեիսի Թապիի իչչապարը սեվալէ կէօրէ պագը Թէկաստիւլաա մասարուզ գաան 1911 սէնէսի ասքէրի նիզամնամէսինէ իսԹինասա իԹմէքքէ օլուպ, պու իսէ հէնուզ մալիւմ սէյիլ տիր։ Գունընա պէրապէր պու նիզամնամէյէ Եունան օրասուսը իսլահաԹընը ուսմամի էասսը նազարրլա պագլասիլիր։ Պու նիզամնամէյէ իքի սէնէլիգ ֆիրիի խրամԹը ասքէրիյէ միւասէԹի թասրիհ իսիմիշ օլաուղը կիպի պիՁիչն խրամԹի ասքէրիյէ միւասէԹերի տահի պէրվէճճը տԹի թային օլընմըշ սրը։ Ֆիրիի ասքէրիյէ միւասէԹի 9 սէնէ օլաբ իՁԹիյաԹլգ միւասէԹի տահի 9 սէնէ օլաճագ սրը։ չիմարիքիէրլէ իՁԹիյաԹընի իքի սընՁգիրը սահրա օրասուսընը Թէչքիչ իսէճէգլեր տիր։ Գէրրի խրամԹի ասքէրիյէնին միւասէԹի իսէ 7 սէնէ օլաճագ սրը։ Շիմարիէ գասար գարա ասքէրլերինին սահի 25000 քիչիճէն իպարէԹ սա իսիլմէքքէ իսի իսէ տէ, հագիգաթը հալտե պունընն սանճագ 12000ի վազիֆէսէ պուլընապիլիյօր իսի։ Եէնի նիզամնամէ միսիպինճէ հէր սէնէ գարա ասքէրինէ 1300 քիչիլիք պիր գուվվէԹ զամմ օլընճագ սրը։ հարպ նէԹիճէսինէ նուֆուս արԹմըշ օլասուղընասն, պունասա Թէկտասիլաթ վուդու պուլճագը Թապիի տիր։ Գուրսա էֆրասընը ագալի 25000 քիչի տասի իԹԹիֆիկմիզ Թաքտիրսէ Ձէ սէնէ սանրա սահրա գրասուսընընն մէՀմաս 525,000 քիչիչէ պալիզ օլաճագ սրը։ Շիմարիքի Եունան օրասուսընընն սահտի պունընն Թամնընքը սերեՁեճինասէ տիր։ Թիւրքիա վէ Գուլկարիայա գարը օլան հարպտա ԵունանիսԹան անճագ 225,000 քիչիլիք պիր գուվվէԹ չեգարապիլմիշ տիր։ Սուչընն ազարնասն պէրտա Եունան օրասուսընասա վուդու պուլն պօչլեգարընն սօլասուրբլմասրյա մէչղուլ օլընմագտա սրը։ ԵունանիսԹան Գուլկարիայա գարը եարարը 18,000 քիչիլիք պիր գուվվէԹ գալ իԹմիշ տիր։ ԵունանիսԹանընն չիմարիքի գուվվէԹի 160,000 նէՁիքընն իպարէԹ օլուպ, պունընն 30000է եագընը էբիրտ պուլընմագտա սրը։ քի պունարընն չիմարիքիգ օրասան գալարրլմասը գապիլմիշ տիր։ Մակեդոնիասա պուլընան գուվվէԹէ կէլինճէ, պունընն 80,000ատէն զիյասէ օլմասընը զանն օլընը։

Վալնասան «Գօրբէսքասնասան Ալպանէզ»է պիտրիրիյօր։ «ՄէմլեքէԹին անվալը զբրայէսինի Թէգեիգ իԹմէք իւզրէ պուբայա Ավսթրիա հիւքիմԹի Թարաֆընասն պիր հէյԹի ՁԷնինէ կէօնաբրիմիշ տիր։ Մուվագգաթ հիւքիմԹ՝ Ավսթրիալը վէ Իթալիանլարասն մերեՁքէպ պիր չերՁէԹ իւէ ՖերդինանՁ Վալնա լիմանընա գասար էեՁԹրեՁի Թրամվայ ինչասը իչչին գանԹրաթչասը օլաբ, ամէրիսաթա իմԹիյազընն իմգասընասան պիր այ սանրա պաչլանճագ սրը։ Գու Թրամվայ իւզերինէ հիւքիմԹին գանԹրալ հագգը օլուպ, 36 սէնէ զարՁընասա հիւքիմԹէ իասէսի մէչրուԹ սրը։ Գու Թրամվայը ինչասը իչչին լազմ օլան էչեա վէ էեվվաթ կէօմրիւք բէսմինէ Թապի ԹաբԹըլմաճագ վէ վարիասԹրն 100ատ 30ը հիւքիմԹէ տալա օլաճագ սրը։

ԿԻՆԻԼԻՐԻ ԹԷԼԷԿՐԱՖԼԱՐ

Սէլանիկ 14 հակ.— ԵունանիսԹան գրալը, խասամ պաչլը գապալ իԹմիկ սրրասա միւսվի ասքէրլերին մէկեք վէ հարաքԹինի ֆէվզէլասէ Թապիր իԹմիկինի վէ պունլարընն հէմմեղեզ գարասա պուլանան հէմմեղեզ գարասա

— Մր. ԲինքերԹօն, պուրասա վազիՁէ՞մի իչԹա իսէէՁանիզ։ Բէք սաքին վէ նամուսքեար օլան քիչիւք ՄիլերԹօնասա Թէնիլքէլի պիր ճանի՞մ իսԹիԹա իսիյօր։

— Մր. Գազգար պունընն իչչին սիզի Թէեմին իսէպիլիրիմ. պուրայա կելիչիմանէն մագասա՝ բէք չօգ սէնէլեր մուգասասէմ պու չէհրին ճիվարընասա պիր ճինայէԹ

տալիրքնա գարը պիր չօգ տէֆալար մանաբէպէյէ կէրիւտիքլէրինի պէյան էլէմիշ տիր։

Վիէննա 15.— «Նոյե Ֆրայէ Բրէսէ» Սըրպալար վէ Պուլկարլար Թարաֆընտան Մակեդոնիատա իրթիքլապ իսիլէն Թատիրթը վէխիմէտէն տօլայը Ա-վլաթրինդն Պէլկրատա Թէլեպիւ-սաթա պուլունտըղընը եադոյօր։

Բարլի 15.— «Էգո աը Բարիսէնին իսթիխպարընա կէօրէ, բրէնս Ֆուտա բայա Սանավուալրգ հիւքիմատարլըղընտա քէնտի նամզաուելկինի Թէկմին իչիւն Անտավուտ միւթէպէրընը՝ լէհրինէ էլլպ իթմէք իւսրէ Անտավուալրգա մէ-մուրլար կէօնտէրմիշ տիր։

Սոֆիա 15.— «Հէնթիտանը» բիվա-յինի կէօրէ, Օսմ. Թէքրիֆը մուրէ-գապկի, Սամանլը-Գուլկար մուահէտէսի կիպի 15 մաատէտէն միւրէքքէպ տիր։

Նիւ Եորգ 15.— Ամերիգա՝ Մէքսի-գա բիսը ֆիւմուրը Մ. Հոնրէթայա՝ իրնա իսլէտէք ինթիխապաթը տարպեի հիւքիմէթանէ տօլայը մուվաֆֆէգ գա-նան տատ իսէմէյէտէկինի Թէպիր իթ-միշ տիր։

Լանտրա 15.— Գարտիֆտէ իւնի-վէրսէլ մատէնինտէ վուգու պուլան գոգատա Թէլեֆ օլանլարը մըգատրը 438 քիլիյէ պալիր օլմագտա աը։

Գարտիֆ 15.— Գոգտի ֆաֆի վուս-գու պուլան իւնիւվէրսէլ գույուսընտան սապակլարը տատ իքիտէ 2) քիլի պէր հայաթ օլարագ չըգարըլմըշ աը։

ԱՐՆԱՎՈՒՏԼՐԳ ՄԷՍԷԼԷՍԻ

Աթինա, 15.—Աթինա ժամանը կէօ-րիտէէն իսթիխպար իսիյօր։ «Ճէնու-պի Արնավուտլրգ հուատուանընը Թահտի-տէ մէմուր պէյնէլ միլէլ գամիսօն բէիսի պինպայը Տուկնի վասլ օլմուշ աը։ գամիսօնընն տիկէր ազատ պու տատան Մանատրբա կիտէտէքլէր իտի։ Ֆագաթ հավալարը ֆէնալըղընտան տօլայը հա-բէքէթլէրինի Թէկիր իթտիքլէրի զանն օլընդյօր։ պինպայը Տուկնի իլէ կէօրիւ-տէ մըթքարրելիքը ԹէՄիի զիյարէթ իթմիշլեր տիր։ Էբէրլիլեր իթթիհատը ճէ-միլթինտէն կէօնտէրիլէն պիր հէյէթ պինպայը Տուկնիյէ միւրաճատաթ իթմիշ իսե տէ մումիսիյէ քէնտիլերինի գապալ իսէմէյէտէկի կիպի հիշ պիր մուԹիրէ տէ տիպ իսէմէյէտէկինի, չիւնքի Լոնտ-րա գոնֆերանսընտան տօլագլարը վէ իս-ֆայէ մէհպուր օլարգլարը Թալիմաթնը պունը ամիր օլարգլարը պիլտիրմիշ տիր։ Գոմանատա Տուկնի միւտաֆէտի միլլիյէ գամիթէի Թարաֆընտան կէօնտէրիլէն հէյէթի տէ գապալ իթմիշ տիր։

Սէլանիկ, 15.—Մանատարըտան պիլ-տիրիլիկինդ կէօրէ, ճէնուպի Արնա-վուտլրգ հուատուանընը Թահտիտ մէմու-րէն չիկրը մէգաքիրտէ պուլունմագտա օլան պէյնէլ միլէլ գամիսօն կէօրիւճէյլէ մըթէվէճինէն հարէքէթ իթմիշլեր տիր։

Ավլոնա, 15.—Էսատ բաշանընն մահ-րէմը էտրարընտան պիրի մումիսիյէ իլէ հիւքիմէթի մուվագգաթա արտընտա պիր իթիլաֆ վիհուտէ կէթիրմէք իւզրէ պիր իքի կիւն էվվէլ պուրայա կէմիշ տիր։ ֆագաթ հիւքիմէթի մուվագգա-թա՝ էսատ բաշանընն մէթուլպինի գա-պալ իթմէսիկինտէն, էսատ բաշա հիւ-քիմէթը մուվագգաթայա պիր Թէլեկ-րաֆ չէքրէք գապինէտէն չէքիլմիկինի վէ քէնտի Թարաֆընտան եէնի պիր հիւ-քիմէթ Թէչքի իսիլմիկինի, պու հիւ-քիմէթին մանԹրագտ նուֆուզընընն Մա-թի իլէ Սգուտալի նէհրլէրի արտընտաքի մըրքէզի Արնավուտլրգա չամրլ օլարգընը վէ 8 ազատան մըրքէքքէպ պիր սէնաթօ Թէչքիլ իսիլմիկինի, պու սէնաթօյա Տրոճ, Գավալէ, Թրանս վէ Շեյգատան իքիլեր ազա Թային վէ ինթիխապ իսիլ-միկինի վէ պունլարընն քէնտիսինի բէյան ինթիխապ իթթիքլէրինի պիլտիրմիշ տիր։ Մէնաֆիլի հիւքիմէթաէ մէգքիր սէ-նաթօ ազասընընն խանէտանա մէնսուպ պուլունմասըգլարը, էսատ բաշանընն մը-քէզի Արնավուտլրգը չամրլ օլարգընը վէ 8 ազատան մըրքէքքէպ պիր սէնաթօ Թէչքիլ իսիլմիկինի, պու սէնաթօյա Տրոճ, Գավալէ, Թրանս վէ Շեյգատան Թրանսիլվանիա գոնֆերանսընտան Ֆէրդինանդ Գ. Ռումանիա թագավորընտան Ֆէրդինանդ Գ. Ռումանիա թագավորընտան Ֆէրդինանդ Գ. Ռումանիա թագավոր

ՀԱՐՊԻՑԻ ՆԻԶԱՐԷԹԻ ՄԻՆԱԳԱՍԱՐԱՐ

6 դրուշ 20 բարա էրքէք զվէրբէրգ. 4 դրուշ 34 բարա գօրման, 5 դրուշ 8 բարա զվսրբ զվէրբէրգ. 4 դ.։ 20 բարա զուղու, 4 դրշ. 28 բարա սրզբբ։

Մէկզբի միւնագասատա օլուպ չէնրը էլուլուն 30ընդը բազար էրթէսի կիւնիւ իհալէսի իբրա իսիլեճէկի իլան օլընան վէ Տէբասատէթէ պուլունան վէ պուընարբրլուճագ օյան մէրքէզ զբթաթբյլա միւէսէսաթա մուզթազի սէնէլիք էթ պալատէ մուհարբէր ֆիլթերլրա թալիպլէրի էհտէսընատ տիր. իհալէի գաթիէսինին թրչրինի էվվէլին 3ինի բէնճէյնպհ կիւնիւ սաաթ 3 բատաելերինատ իբրաը մուգարբէր տիր, պանատան թէնդիլթի իբրաբլա իթալ թալիպ օյանագլարընն թէէմինաթ ազչէլերինի միւթթահրպէն եէվմը մէզքիւրատ նէգարէթի էէվազիմաթը ռամմիկէ տահրէտի միւպաեատաթ գօմսիրօնընա միւրաճաաթլարը իլան օլընբր։ 2—2

ՊԱՀՐԻՑԻ ՆԻԶԱՐԷԹԻՆԷՆ.—Մուայենաթը սաքէրիկ իչին լիւզումի օյան էթմէկին պէտէր քիլսը 43 պուչուգ բարա ֆիլթերա թալիպի էհտէսինատ օլըպ չէնրը հալը բումինին 5ինի ճուման էրթէսի կիւնի 100ատ 3 թէնգիի գասուլիւլ իհալէի գաթիէսի իբրա իսիլեճէկինատէն մէզքիւր էթմէկին օլ վէճէրէ իհասընա թալիպ օլանլարընն էլեէվմ բիացասա վասի մըգնասատա ազագ թիճարէթիլէ մէշզուլ օլարզընա տաբիր թիճարէթ օտասընատ ալանագլարը վէսիգայը էթմէքճիլիք սանասթրընա սա վազգի օլարզիլընա տաբիր Շէնր էմանէթինէ վէ եահսատ խապազան ճէմիլեթինէ թասաթգ իթմարէրէք աէօրթ պէն Օսմ. լիբասընը վէ եահսատ օ մըգասար պանդ քէֆալէթնամէսինի միւսթահրպէն եէվմը մէզքիւրատ պատազզանէր սասթ 2ատ Պահրիյէ նէգարէթի Տէբարիւնէր տաբիրէսի էէվազիմ գըսմընա միւրաճաաթ իթմէլերի իլան օլընբր։ 3—1

ՏԷՖԹԷՐԸ ԽԱԳԱՆԻՏԷՆ.— Շէվքէթ պէյրն իսթեգրագ էյլէմիյի 600 լիբայը Օսմանի մուգապիլինատ կիւլ Ասֆի հանդամ էօհտէսինի վէքեալէթը տէվրիյէ իլէ վէֆէյն մէֆրուզ պուլընան Ֆազը Բազա ֆիվարընատ Ուզլար մահալլէսինատ Բէյքօնատէ օսգաղընատ միւքէրրէր 49 նո.լը վէ չէհրի 648 զ. իյճարատ միւթեհամիլ 9 օատ վէ 3 սուֆա 273 զրա արատ իւզէրինէ մէպնի մա պաղչէ խատէ թէավիյէի ատյն իսիլմէմէսինատն տօլայը 2 թզ. եվվէլ 329 թարիխինատ մէզքի մըրուրինատ իհալէի եվվէլիյէ վէ 15 կիւն ատնրա իհալէի գաթիէսի իբրա զըլընաճաղընատն թալիպ օլանլարընն զբյմէթը մուխամմէնէյանի օլան 120,00) զ.։ն եէրազատ օնը նիսպէթինատ թէէմինաթ ազչէսինի միւսթահրզէն տէֆթերը խագանի էմանէթի սէնէատաթը ումումիյէ իտարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլընբր։ 3—1

ԳԱՏԸ ԳԻԻԼԻ

ՄԽԵԹԱՐԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Սօքնամէայ իտատի գիտեռօթիկ եւ գեռեկեայ

Ամսոյս 30ին (Հ. Ց.) տեղի կ'ունենայ վարժարանիս ապատատ վերաբացումը, պահելով իրեն յատուկ առաւելութիւնը և պետական տուեալներու-հումները։

Ընդունելութեան պայմանները հանկընալու և տրամադրուելու համար դիմել Տեսչութեան Գաղը Գիւղ ամէն օր, կամ Բերա Սագզ Աղաճ վարժարանը թիւ 34, և կամ Ղալաթիա Սեղբոս խան Բ. Գ. Դ. Ուր. կեռ օրին եռաքը։

7—10 Վարչութիւն

ՎԻՆԵՐ ՊԱՆԳ ՎԵՐԱՑՆ

Սէրմայէսի՝ 130,000,000 գուրուշ.
Իսիթիրատ ազէսի՝ 39,000,000 »

Մէրքէզի իտարէսի Վիեննայա տրը.

ՏԷՐՍԱԱՏԷՐ չիւպէսի ԳԱԼԱԹԱՅԱ Բարաքէօյտէ, (ՍԱՆՊՈԼ վէ ՊԷՅՕՂԼՈՒՆՅԱ այրընա չիւպէլերի վար տրը)։

ՍԱՑԻՐ ՇԻՒՊԷԼԷՐ

Ակրամ, Օսոմկ, Գիւլեց - Գիւլա, Գօզէն, Գրիւն, Բէյթա, Գիւավէյս, Զէրնօվից, Ֆրիտէք-Միթէք, Կրաց, Մոսարիւք, Բարլասա, Բլաժէնֆիւրթ, Բրաքով, Լէմպերկ, Մարիէնպաս, Մէրան, Բիլրն, Բրակ, Բրօնեց, Բզոմիել, Սէս-Բօլթն, Թարնով, Թէպլից, Թէլեն, Վիլես վէ Նէսօքաս։

ՎԻՆԵՐ ՊԱՆԳ ՎԵՐԱՑՆ պանգասը կէր նէվ պանգա մուամէլաթը իբրա էաէր։ Գիլասատա հասպէ ճարի իւզէրինէ, վէ Քանվիլաթ իւլ սէնէատաթը Թիւճարէթ Թէվֆիքաթը մուգապիլինատ ԱՎԱՆՍ վէրիր։

Հէր նէվ սէնէատաթը ՍԳՕՆԹՕ էաէր Թիւրքիա վէ մէմալիքի էճնէպիյէնին վայլաճա չէհրլերինէ չէքիլեր, իթիպար վէ էմր մէքթուպ վէ Թելեկրաֆլարը վէ մէմալիքի էճնէպիէ իւզէրինէ քէչիսէ էսիրմէ սէնէատաթը Թիւճարիէ պէտէլաթընը Թահսիլ էաէր։

ՎԻՆԵՐ ՊԱՆԳ ՎԵՐԱՑՆ պանգասը ԽԻՍՈՒՍԻ ՕԼԱՐԱԳ իսարկ սանեցրը բախսխս էրմէէի, պա. ՍԱՆՏՐԳ հասաբ ազարի 50 զրշ. ալթան ազչէ վէ սահա վիյատ մէպալիզի 100 ատ 3 պուսագ ֆայիզա գասուլ էթմէքատ տիր։

ԳԱԼԱԹԱՅԱ մուէսսէսա էպնիյէի Թէկնիս էօլչէ ՍԱՖԻՍ տիթէմ ՅՇՄԻՐ ԳԱՑԱԼԱՐ ԳԻՐԱՑԱ վէրիրմէկ օլուպ, գասլար դալէթ մուԹէսիլ ֆիլթիր էյնար էսիրմէք վէ ֆէզզէսալ Թէսֆիսթիր պուլունմագտա տրը։

ԽԱԶԻՆԷԻ ԽԱՍՍԱՏԱՆ.— 10 զրշ. 75 սանթիմ թավուգ, 6 զրշ. 25 սանթիմ բիլիճ, 24 զրշ. էրքէք վէ տիլի հինտի, 17 զրշ. հինտի բալազը, 7 զրշ. էօրտէք, 9 զրշ. գազ բալազը։

Խազինէի Խասսատա պիր սէնէ զարֆնատա ալընմասը մուգթազի թավուգ վէ սարէ պալատէքի ֆիլթիր թալիպի էօհտէսինատ օլուպ թըչրինի եվվէլին 3ինի բէնճէյնպհ կիւնինէ զատաբ 100ատ 3 նիսպէթինատ իբրա իբրա իսիլեճէք թէնգիլթի պիդապալ եէվմը մէզքիւրատ զէվալի սատթ 3ատ իհալէի գաթիէսի իբրա իսիլեճէկինատէն թալիպ օյանլարընն 200 լիրալըգ թէէմինաթ ազչէսինի վէ եահսատ մուսատագ քէֆալէթնամէյի միւսթահրպէն էհտիմէն գալէմինի միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլընբր։ 3—3

ՕՍՄԱՆԼՐ ՊԱՆԳԱՍԸ

100ատ 4 ֆարգլի վէ 1/14 սեպտ. ատ վատէսի խիթամ պուլան Օսմ. «Գիօնսօլիսէ» թահվիլաթընընն 47 նամբրը գուբընլարբյլա 1/14 օգոստ. 1913ատ քէշիսէսինատ ամօրթի իսիլէն թահվիլաթընն պէտէլլերի բազար վէ ճումատ կիւնլէրինատէն մատատ հէր կիւն ալաթր. սապարին սատթ 1)ընտան էօլինատէն սօնրա սատթ 2 պուչուղա գատար Կալաթատա Օսմ. Պանգասը կիչլէրինատէն թէէմիլ օլընճաղը մէզքիւր թահվիլաթ համիլէրինէ իլան օլունընը։

Նիւմէրօ պօրտրօլարբյլա պիրիւքատ ամօրթի չգան թահվիլաթ վէ գազօնլարա մուգապիլ համիլլերէ պիր մագպուզ իմուխապերի վէրիլէճէք տիր քի թէսլիմինատէն 5 կիւն սօնրա թէէտիրատ իչինէ կալաթատա Օսմ. Պանգասը վէգնէսինի թէէտիրատ ալ